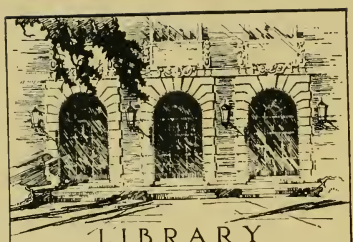

LIBRARY
OF THE
UNIVERSITY
OF ILLINOIS

14

January, 1882.

The Church in Hawaii.

THE BISHOP OF HONOLULU'S LETTER ON THE AFFAIRS OF THE MISSION,

WITH LIST OF SUBSCRIBERS AND STATEMENTS OF ACCOUNT,

For the Year ending 30*th September*, 1881.

THE CHURCH IN HAWAII.

London Committee.

THE MOST REVEREND THE LORD ARCHBISHOP OF CANTERBURY (*President.*)

THE MOST HONOURABLE THE MARQUIS OF SALISBURY.

THE RIGHT HONOURABLE THE EARL NELSON (*Chairman*).

THE RIGHT HONOURABLE AND RIGHT REVEREND THE LORD BISHOP OF LONDON.

THE RIGHT REVEREND THE LORD BISHOP OF LICHFIELD.

THE RIGHT REVEREND THE BISHOP OF HONOLULU.

THE RIGHT REVEREND BISHOP STALEY.

THE VERY REVEREND THE DEAN OF LICHFIELD.

THE VENERABLE ARCHDEACON GRANT.

THE RIGHT HONOURABLE J. G. HUBBARD, M.P.

A. J. B. BERESFORD HOPE, ESQ., M.P.

J. G. TALBOT, ESQ., M.P.

ALFRED TENNYSON, ESQ., D.C.L.

H. H. GIBBS, ESQ.

MANLEY HOPKINS, ESQ.

REVEREND CANON GREGORY.

REVEREND H. BAILEY, D.D.

REVEREND H. W. TUCKER (Secretary to S.P.G.)

REVEREND BERDMORE COMPTON.

REVEREND E. L. CUTTS.

REVEREND C. B. DALTON,

REVEREND W. DENTON.

Commissary.

FRANCIS LOWE, ESQ.

Clerical Secretaries.

REVEREND EDMUND WILLIS.

REVEREND WALTER SCOTT.

Subscriptions and Donations will be gladly received by the Society for Propagation of the Gospel, 19, Delahay Street (to either the Bishop of Honolulu's Special Fund, or Endowment Fund); by the Rev. EDMUND WILLIS, Arun Lodge, Horsham; by the Rev. WALTER SCOTT, Vicarage, Boughton Mountchelsea, Maidstone; or by the Bishop's Commissary, FRANCIS LOWE, Esq., 2, Temple Gardens, Temple, E.C.

LETTER FROM THE BISHOP.

HONOLULU,

November 21*st*, 1881.

MY DEAR FRIENDS,

I omitted to write you a Letter last year, and have allowed two years to pass without sending you any Statistical Returns. To make some amends for these delinquencies, I now send with my Accounts for the year, the present Statistics of the Mission, which show a small increase on 1879. The number of Clergy has risen from four to nine—five Priests and four Deacons. The Communicants are now 316, against 227 in 1879; the number Confirmed in the two years being 70.

I do not intend writing a long Letter, for the way seems clearing for me to pay a brief visit to England, which I trust may be productive in many ways of good results to the Mission; and, if I am not disappointed as I was at the beginning of the year, I hope to have opportunities of giving many of you a further account of the condition of the Mission than is possible in a Letter.

I must, however, attempt a brief sketch of our present position.

First, as regards the Building of the Cathedral, there seems every prospect of this now being taken in hand in earnest. Mention was made in last year's Report that a very excellent stone is obtainable on the Island. Twenty-five years ago some of it was brought to Honolulu; but since then no one had thought of using it. We have now 5,000 feet of ashlar cut, and much more in the rough ready for shipment. It is not anticipated that there will be any difficulty in shipping. The stone is somewhat darker than Bath stone, of a firmer grain, easily worked when first exposed, but setting as hard as granite after exposure. It has been proposed that the plans should be somewhat modified,

and we are now waiting for a communication from the Architects on the subject.

In Advent 1880, Mr. A. Clark and Mr. F. W. Merrill were admitted to the Deaconate. Mr. Clark continues in charge of Waialua; but his School has been taken over by the Board of Education. Mr. Merrill has the Government School at Kaneohe; so that the Mission funds are relieved to the amount of the salaries they receive from the Government.

Miss Albro has now been in charge of St. Cross Boarding School for Girls, since March 1880, and has proved herself an excellent Superintendent. It is no fault of hers that her scholars do not yet number more than 17, for there are many causes operating against the School; she has, however, the promise of six more on the 1st of January.

The Rev. Chas. E. Groser has been very successful in working up the Parochial School at Wailuku, which fell very low in numbers after it was given up by Mr. W. A. Swan, at the time of his return to England, three years ago, for a course of study at St. Augustine's College, Canterbury. It is now the policy of the Board of Education to refuse all aid to what they are pleased to call "Sectarian" Schools, and to establish Government English Schools throughout the Islands. It is therefore worthy of notice that, in spite of a new Government School in Wailuku, Mr. Groser has a School which in point of numbers stands only a few below the Government School, and is preferred to it by the better-to-do class of people, both native and foreign.

Nearly all the foreign families in this part of Maui being Congregationalists, and connected with the American Missionaries, Church progress must necessarily be slow.

On Hawaii, Mr. and Mrs. Davis are now receiving quite a number of boarders in the Parsonage at South Kona, and have a School of Girls nearly equal to St. Cross. The Church and its surroundings continue a model of neatness. Mr. F. C. Lambert, who has returned from a visit to Kealekekua Bay in his yacht "Wanderer," in order to erect a tombstone to his son who is buried in our Churchyard, was charmed with the beauty of the place and the care bestowed upon it.

The Rare Book & Manuscript Library UIUC

By means of the little School at Napoopoo, under Mr. Sala, where Mr. Davis also holds Service, the children of the native population on the historic Bay are being brought under Church instruction.

We ought to have Clergy now in three districts on Hawaii, in which there are very flourishing Sugar plantations ; Kau, Hamakua, and Kohala. Both in Kau and Hamakua we have a site ready. Kohala has for years supported a Congregationalist Minister, but there are a number of Church people in the district who seem now more disposed to make an effort to maintain a Clergyman of their own. In all these districts I found fair congregations in a recent tour of the Island, and administered the Holy Communion in each to a small band of Communicants.

One event I must not omit to mention,—the marriage of my sister to the Rev. R. Wainwright, on October 18th, which has deprived me of the help and companionship and administrative ability of one who, for nine and a half years, has managed the domestic department of my house and School. My loss is not, however, a loss to the Mission. The Church is now represented on the Island of Kauai, on which I have hitherto sought in vain to obtain a footing for it; and what should be most encouraging to our kind supporters at home, is, that the Mission at Kapaa under Mr. Wainwright will be self-supporting; and if we can establish Missions at the points on Hawaii above mentioned, I hope they will be self-supporting also.

My own School in Honolulu keeps up its position. It is now conducted by the Revs. H. F. E. Whalley and W. A. Swan, who came in the summer from St. Augustine's College, Canterbury, and were ordained on their arrival.

Commending the work that is being done to your prayers, and with grateful acknowledgments of the assistance received from friends known and unknown,

Believe me,

Affectionately yours,

ALFRED HONOLULU.

RETURN for the TWO YEARS ending SEPTEMBER 30th, 1881.

ISLAND.	DISTRICT	CHURCH, SCHOOL, OR MISSION.	MISSION STAFF.	Population	Professed adherents of the Anglican Church.		Baptized.			Confirmed.			Communicants.					Sunday Schools.		Day Scholars.		Boarders.	
					Adults.	Children.	Adults.	Infants.	Since 1872	Males.	Females.	Since 1872	Hawaiian.	Half-caste.	Anglo-Saxon.	Chinese, &c.	Total.	Boys.	Girls.	Boys.	Girls.	Boys.	Girls.
Oahu.	Honolulu.	St. Andrew's Cathedral.	Rev. T. Blackburn, B.A. Rev. Alex. Mackintosh	14,114	311	220	5	115	372	31	30	184	81	38	104	1	224	43	8				
,,	,,	St. Andrew's Priory.	The Sisters of the Holy Trinity	...	...	...	...	...	...	...	..	...	...	...	...	...	..	...	...	...	49	...	30
,,	,,	Iolani College School.	Rev. H. F. E. Whalley Rev. W. A. Swan	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	4	...	40	
,,	Waialua.	St. Stephen's Mission.	Rev. A. Clark	939	12	31	4	12	42	...	2	7	4	1	1	..	6	16	15	40	25		
,,	Kaneohe.		Rev. F. W. Merrill ...	...	...	...	..	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	10				
Maui.	Wailuku.	Church of the Good Shepherd.	Rev. C. E. Groser, B.D.	4,186	59	83	...	7	84	...	1	16	3	8	15	...	26	...	...	45	15		
,,	Lahaina.	Church of the Holy Innocents.	Rev. C. E. Groser, B.D.	2,448	28	50	...	14	82	...	3	41	5	4	7	...	16	12	11				
,,	,,	St. Cross Family School.	Miss Albro	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	..	...	...	17
Hawaii.	South Kona	Christ Church.	Rev. S. H. Davis	1,761	15	30	...	26	40	2	1	8	4	1	10	...	15	4	17	12	3	...	15
,,	,,	Napoopoo School	Mr. A. Sala	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	5	5	19	18		
,,	,,	Scattered Congregation.	... ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	2	17	...	19						
Kaua.	Kapaa.	... .	Rev. R. Wainwright ..	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	10	...	10						
					454	414	9	174	620	33	37	256	97	54	164	1	316	95	66	120	110	40	62

HAWAIIAN MISSION.

LIST of SUBSCRIPTIONS & DONATIONS to the SPECIAL FUND for the year ending 30th September, 1881.

	£	s.	d.
Anonymous	20	0	0
A Friend, per Miss E. F. Lowe	0	10	0
Amphlett, Rev. —	1	0	0
Baker, Sir George, Bart.	5	0	0
Bourne, Miss A. S.	5	0	0
Boutflower, Rev. D. J.	1	1	0
Brassey, Lady	2	2	0
Clark, H. Esq.	1	1	0
Churton, The Rev. Canon	1	1	0
Clough, H. C. B., Esq.	5	0	0
Cuthbert, Rev. G. S.	0	10	6
Elwes, Rev. E. L.	12	0	0
Gardiner, Miss, per 'The Net'	28	2	0
Grafton, Miss	2	0	0
Hay, Rev. E. F.	1	0	0
Hobhouse, The Rt. Rev. Bp.	10	0	0
Hopkins, Manley, Esq., per	6	6	0
Ditto	2	7	0
"In Memoriam." The late Rev. Philip Ray, of Greensted Rectory	2	0	0
Do. Miss Ray and Miss F. Ray	1	5	0
Do. A Friend	0	5	0
Kennaway, Mrs. C. E.	2	2	0
Kenrick, Mrs.	1	0	0
Kenrick, Miss C.	5	0	0
King, Mrs, for Lahaina Scholarship	1	0	0
Lambert, Miss	1	0	0
Lichfield, The Very Rev. Dean of	5	0	0
Lowe, R. M., Esq.	2	2	0
Lowe, Mrs. R. M.	1	1	0
Martyn, Mrs.	5	0	0
Meara, Rev. H. G.	2	0	0
Owen, W., Esq.	1	1	0
Oxenham, G. W., Esq.	0	10	0
Peacock, Mrs. G., for Scholarship at Lahaina	0	2	6
Perceval, Miss— Special Fund 4 0 0 Bishop's Coll. 1 0 0	5	0	0
Phillips, Mrs. C., for Scholarship at Lahaina	1	0	0
Pink, Miss Adeline	2	2	0
Poole, Mrs.	3	0	0
Raine, Miss C. R.	5	0	0
Ray, Miss E. M.	5	0	0
Carried forward	155	11	0

	£	s.	d.
Brought forward	155	11	0
Raikes, Rev. —, towards Mr. W. A. Swan's Passage and Expenses on going to Honolulu from St. Augustine's College	5	0	0
Scott, Rev. Walter	2	0	0
Simson, Miss	2	0	0
Smith, Miss G. M., for Lahaina Scholarship	1	0	0
Smith, The Misses	2	0	0
Smith, Mrs. William	1	10	0
Sterry, Miss Maude Augusta	0	5	0
Sterry, Rev. Francis	2	0	0
Syms, Miss	0	10	0
Trevenen, Miss, and Sisters	5	0	0
Wigan, Rev. Alfred	1	0	0
Willis, Rev. Edmund	5	0	0
Willis, Rev. Philip	10	0	0
Willis, Mrs., towards Mr. W. A. Swan's Passage and Expenses on going to Honolulu	15	0	0
Willis, per Miss L. Scholarship	20	0	0
Willis, Rev. Edmund, proceeds of a Sale of Work at Horsham	45	0	0
Woodard, Mrs., Lahaina Scholarship	1	0	0
Woodward, Misses	1	0	0
	274	16	0

OFFERTORIES.

Part of a Harvest Thanksgiving at Bracebo-rough	10	0	0			
Kirby Misperton	0	10	0			
Llanfair	10	0	0			
Oxford	5	0	0			
Wells Missionary Association	34	0	0			
Wells Theological College—Offertory	8	0	0			
Stamford, Saint Martin's	5	0	0			
				72	10	0
				£347	6	0

The Bishop of Honolulu in Account with the Hawaiian Mission Special Fund, and the Grant of the Society for the Propagation of the Gospel, for the year ending September 30th, 1881.

	£	s.	d.
By Remittance from Hawaiian Special Fund	225	0	0
„ Grant of Society for the Propagation of the Gospel	700	0	0
„ Other Donations	85	0	0
Advanced by the Bishop to meet excess of expenditure over remittance ..	34	15	8
	£1044	15	8

	SPECIAL FUND. £	s.	d.	S. P. G. GRANT. £	s.	d.	TOTAL. £	s.	d.
To Balance last year's account	112	14	4½	..	..		112	14	4½
„ Grant to Rev. A. Mackintosh at Honolulu	50	0	0	50	0	0	100	0	0
„ Grant to Rev. C. E. Groser at Wailuku and Lahaina	35	9	6	100	0	0	135	9	6
„ Grant to Rev. S. H. Davis at South Kona	41	1	0	100	0	0	141	1	0
„ Grant to Mr. A. Sala at Napoopoo ..	47	2	3½	..	..		47	2	3½
„ Grant to Rev. A. Clark at Waialua ..	1	10	0	..	..		1	10	0
„ Cost of raising Schoolhouse blown over at Kaneohe	5	4	0	..	..		5	4	0
„ Fencing premises, and adding to dwelling-house at Kaneohe	27	12	0	..	..		27	12	0
„ Scholarship at Iolani College	20	0	0	..	..		20	0	0
„ Scholarship at St. Cross, Lahaina ..	4	2	6	..	..		4	2	6
„ Stipend of Bishop	0	0	0	450	0	0	450	0	0
	£344	15	8	£700	0	0	£1044	15	8

HAWAIIAN MISSION.

BALANCE SHEET of the Special Fund Account, for the year ending 30th September, 1881.

1880—Oct. 1.	£	s.	d.
Balance on last year's account brought forward ..	9	1	1
Total Receipts during the year, Subscriptions, Donations, and Offertories	347	6	0
	£356	7	1

1880-81.	£	s.	d.
Remitted to the Bishop of Honolulu	225	0	0
Paid for printing and circulating the Report for last year	6	10	0
Paid to the Treasurer of the Rochester Local Fund for Student's (Mr. W. A. Swan) Expenses at St. Augustine's College, Canterbury, for two quarters	15	0	0
Paid towards Student's (Mr. H. F. E. Whalley) Passage and Expenses, on his going to Honolulu	15	0	0
Paid Mr. W. A. Swan's Passage and Travelling Expenses on his going to Honolulu	80	0	0
Postages and incidental expenses for the year ...	1	15	1
Balance in hand 30th September, 1881	13	2	0
	£356	7	1

Since this Account was made up to 30th September, 1881. the Society for Promoting Christian Knowledge have given £40 towards Mr. Swan's expenses, and they gave the same amount to Mr. Whalley in May last.

THE ENDOWMENT FUND.

The following Subscriptions have been received for this Fund since the publishing of the last Report in April, 1881.

	£	s.	d.
Cole, per Mrs.	1	0	0
C.C.	100	0	0
Gregory, The Rev. Canon	5	0	0
Hove Ladies' Association	2	0	0
Wagner, H., Esq.	2	0	0
	£110	0	0

10th January, 1882.

The amount of Stock now standing to the credit of this Fund is about £1000.

THE BUILDING FUND.

The following Subscriptions have been received for this Fund since the publishing of the last Report in April, 1881.

	£	s.	d.
Barnes, Miss Janet Keith	5	0	0
Brock, Mrs., per "The Net"	0	5	0
Day, T. H. B., Esq.	1	0	0
Grant, The Ven. Archdeacon	2	2	0
Gregory, The Rev. Canon	5	0	0
"K.E.C." per S.P.G.	30	0	0
Macaulay, per Miss M. E.—			
Anon.	0	5	0
Miss E. Douglas Hamilton	0	10	0
Miss Macaulay	1	0	0
Miss S. Macaulay	1	0	0
Miss H. Macaulay	1	0	0
Miss M. Macaulay	2	5	0
Mansell, Miss	1	1	0
Macaulay, Miss, per "The Net"	3	0	0
Rochester, The Very Rev. the Dean of	3	0	0
Willis, Rev. E.—			
Per Miss Featherston	1	16	0
,, Miss Mary Coke	0	6	0
,, Miss M. Macaulay	5	3	0
,, E. Douglas Hamilton	1	4	6
Mrs. H. J. Boys	0	2	6
Mrs. Porteous	0	7	0
	£65	7	0

10th January, 1882.

The amount of India 4 per cent. Stock now standing to the credit of this Fund is £436 15s. 8d.

HAWAIIAN MISSION—ROCHESTER LOCAL FUND.

Treasurer—The Rev. H. F. PHILLIPS.

	£	s.	d.
Balance in hand on last year's account brought forward	2	13	0
Subscriptions received for this Fund from November, 1880, to 30th September, 1881, as follows :—			
Miss Stevens 1 1 0			
Rev. R. P. Coates 1 0 0			
Rev. H. F. Phillips 1 1 0			
Mrs. Jessep 1 1 0			
Offertory at St. Peter's, Rochester ... 1 4 0			
	5	7	0
Received from the Special Fund	15	0	0
	£23	0	0

	£	s.	d.
To paid Student's (Mr. W. A. Swan) Expenses at St. Augustine's College, Canterbury, for three quarters to 1st May, 1881	22	10	0
Balance in the Treasurer's hands	0	10	0
	£23	0	0

PRINTED BY
W. KNOTT, BROOKE STREET, E.C.

/3

New Testament.

ER

holars, of the University

AD, FINSBURY PARK,
LONDON, N., *November*, 1881.

MY LORDS AND GENTLEMEN,

I regret to be under the necessity of troubling you on a subject, which to many of those whom I address, will be, at least in its commercial aspect, foreign to their ordinary considerations. Still, as it is one that touches the honour of the Corporation you represent, I feel sure you will give to it the attention it deserves. It affects you as Publishers (jointly wlth the University of Cambridge,) of the "Revised Version of the New Testament."

In the Prospectus and Advertisements issued, (I print one of these Advertisements in fac simile,) the date of publication was stated to be the *17th of May*. In the case of a volume of such universal interest the day of issue was properly fixed and intimated early. Being fixed, on authority so eminent, it was naturally accepted as final.